

✠

SEGUNDO ANIVERSARIO

El Señor

## DON BERNARDO LÓPEZ DE ALTUNA

Falleció el 27 de Diciembre de 1900

DESPUÉS DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA

*Su viuda, hijos, padres, hermanos y demás parientes; ruegan á sus amigos le encomienden á Dios en sus oraciones.*

Todas las misas que se celebren el sábado 27 de los corrientes, en San Miguel, PP. Carmelitas y PP. Jesuitas de esta Ciudad, serán aplicadas por el alma de dicho señor.

Vitoria 24 de Diciembre de 1902.

Vitoria. Miércoles 24 de Diciembre de 1902.

**HERALDO ALAVÉS**  
Recibe información telefónica  
directa de Madrid  
UNICO EN VITORIA  
que tiene conferencias telefónicas

## Canalejas Bonafulla

No es todo orégano en el monte canalejista, no es la felicidad lo que reina en el nuevo partido regenerador que acaba de «salir».

Padece el exministro anticlerical, entre otros, la desgracia de ver cómo elementos cuya ayuda ha solicitado desde su primer discurso, se niegan á seguirle y presumiendo de haberle visto el juego no tienen inconveniente en trabajar por el descrédito de esa agrupación política, formada por la presunción de un orador, elocuente sí, pero simple orador al fin.

El día pasado dábamos cabida en estas columnas á algunos párrafos de *El Socialista*, periódico que al reirse de las arrogancias de Canalejas, le decía lo bastante para que comprendiera que nada debe esperar de esa masa obrera que acudida Iglesias, alma del socialismo gubernamental y subvencionado, según malas lenguas dieron en asegurar hace mucho tiempo.

Con ser grande, no es esa la mayor argucia del demócrata modernista, pues recientemente ha sufrido la de ver entre los suyos, reclamando un puesto en la vanguardia, nada menos que á ese señor que se llama ó le llaman Bonafulla.

Era el único que faltaba al exministro de Obras Públicas; tener por lugarteniente á aquel orador que se presenta en las reuniones obreras con la lata del petróleo bajo el brazo y la lata de la oratoria en la lengua.

El señor Canalejas se ha apresurado á negar la adquisición, y el *Heraldo de Madrid* ha hecho los imposibles por demostrar que nada hay de común entre su director y propietario y el anarquista perseguido por la policía y reclamado por las autoridades.

Se ha ofendido el señor Canalejas ante aquella suposición y ha hecho mal.

Después de todo se trata de dos propagandistas del radicalismo anticlerical, y el público, á poco que se esfuerce, ha de distinguir entre el que habla en la taberna ó en el solar, y el que lo hace entre paredes cubiertas de terciopelo, entre el que expone sus ideas á la hora del champagne y el que las predica con acompañamiento del prosaico tinto, entre el hombre de talento, que fuera en vano negarle á Canalejas, y el atrevido propagandista á jornal.

De todos modos el señor Canalejas ha estado en su derecho al protestar con toda la energía que ha creído necesaria.

«La Veu de Catalunya» publica una carta escrita por el propio Bonafulla que puede aportar algunos datos para formar juicio aproximado en este asunto.

Héla aquí:

«Amigo y compañero: Considero de grandes y provechosos resultados para el porvenir, prestar sin abdicaciones, nuestro apoyo á las ideas que en este momento representa el señor Canalejas.

Así es, que tras las detenciones de que he sido víctima, este hombre público ha comprendido la sinceridad y honradez que inspiran mis actos y de aquí ha venido el que me haya ofrecido noble y desinteresada consideración, que yo debo agradecer y corresponder.

En este sentido te escribo rogándote que entre tus amigos resolvais disputar á Canalejas un espontáneo saludo.

El domingo próximo, á las seis y treinta de la mañana, llegará á San Vicente en el tren correo de Valencia, permaneciendo en la estación hasta las ocho para tomar el expreso de Madrid que ha de conducirle á Barcelona.

Si somos muchos los que tenemos la

«Me parece sería de gran provecho para nuestra causa, que formando una comisión tan numerosa como os fuera posible y á la hora que os indicó estuviérais en la estación de San Vicente para recibirle, entregándole en el momento de saludarle las dos tarjetas que os remití aquí dentro, ya que al leerlas le daré gran contento y os abrazará entusiasmado.

«Escribo también en este sentido á mis amigos de Morell y Valls, y os aconsejo que vosotros todos procuréis que los pueblos cercanos á Villalonga, envíen también sus respectivas Comisiones, con objeto de que en la estación de San Vicente se agrupe todo el personal más numeroso.

«No pongas en duda, amigo, que cuanto mayor é imponente sea el recibimiento que se dispense á Canalejas, tanto más será el beneficio que nosotros podremos sacar de nuestra propaganda.

«Tras los sufrimientos que he pasado, he llegado á ser un amigo de confianza, y cuando á tí te venga como también á tus amigos, puedes con franqueza comunicármelo, en la seguridad de que obtendré el deseado apoyo.

«Te agradeceré infinito trabajos estos pocos días para llevar á la estación de San Vicente cuanto personal puedas, y ya veréis también cuando entreguéis á Canalejas esas dos tarjetas, cuán satisfecho y alegre estará.

«Tuyo siempre,

Leopoldo Bonafulla.»

El documento es elocuente á todas luces, y aunque el señor Canalejas quiera decir otra cosa, viene á ser así como una prueba de la existencia de una sociedad política que funciona bajo la razón «Canalejas, la Teresa y Bonafulla».

Que hay que confesar es toda una razón.

C. M.

**DR. DIAZ HUIDOBRO**  
MÉDICO DENTISTA  
278 ESTACION 37, 2.º

## Trozos

Venid vitorianos venid á admirar la elasticidad de vuestro Yo fui en otro tiempo carlista á rabiar, después romerista, después liberal, y si hoy manda Maara lo mismo me dá, el caso es la vara poder conservar.

Del garbanzo chico yo fui el paladín y aplausos por ello logré conseguir, penselo despacio y atrás me volví, oyendo censuras lo menos tres mil.

A mí no me importa pues yo soy así; el caso es la vara poderla lucir.

Carrascás, pedirme firmeza carrascás, es barbaridad, carrascás, hoy pienso una cosa, carrascás, luego otra quisás; carrascás, la vara ó la muerte carrascás mi norma será, carrascás y si oigo censuras... carrascás, carrascás, carrascás.

Estamos en el día de Navidad, en la víspera de la gran fiesta universal en la que los pueblos todos saludan con cánticos y alabanzas el Nacimiento del Hijo de Dios.

Los que vivimos cerca, nos agrupamos en el hogar; los que la necesidad les llevó lejos, desde allí piensan en su rincón, porque no hay nadie que de la Noche Buena no haga la fiesta de familia, unos con el pensamiento y otros con su presencia.

La familia. El hogar... Si las tempestades del alma nos entibian estos afectos en el andar del año, hay un día que es el de Navidad, en el que ni el más empedernido deja de sostener en su memoria, aunque sea un segundo, el recuerdo de aquella casa donde empezó á vivir y donde este vivir no fué nunca amargado con las acedeces del mundo.

En Vitoria, como en todas partes, júntanse las familias estos días, y por ahí hemos visto á muchos paisanos que han venido á abrazar á sus deudos y amigos y á gozar de la fiesta íntima de esta noche.

dicha de poder agruparnos dentro de un hogar y junto á la familia, hay quien sólo encuentra el vacío si éste no lo llena la caridad hermosa, poniendo amparos donde el desierto dejó sólo frío, soledad y olvido.

«Los habeis visto por esas calles? Eran unos niños. Llevaban la Cruz cuyos brazos extendidos los cobijaba; dirigíanlos caballeros que se imponen esa santa misión, y marchaban tras ellos, *Hermanas de San Vicente de Paul*, ángeles cuyas tocas blancas me infunden á mi más respeto y cariño que el relumbrar ostentoso de una corte.

Esas pobres criaturas puestas bajo la protección de la Casa de Piedad, cuando los egoísmos de la bestia humana los considera como estorbo de la vida ó cuando la miseria apaga la lumbre y roba el alimento en el tabuco del pobre y acorda éste á esa bendita casa á dejar á sus hijos, para que vistan y coman, esos desgraciados niños son los que no pueden dar con la fiesta de familia, con las ternuras de la madre, con las expansiones de Noche Buena.

«¿Qué mejor día que el de hoy para salir por el pueblo donde los más felices gozan, y recordarlos el desamparo que sintieron al vivir esos inocentes seres que la caridad cristiana recogió en su palacio? Las limosnas que hayan recibido entonces oraciones y diciendo plegarias, son la muestra de cariño que las almas sensibles pueden dar en favor de esos desventurados que esta noche sentirían los rigores del frío en sus cuerpecillos y las mordeduras del hambre en sus estómagos, si la caridad faltase.

«Bendita seas, gran virtud cristiana! Hoy haciendo sonreír á esos débiles olvidados, me pareces más grande que nunca.

Segismundo el agudo estadista De los suyos murió asesinado, Pero á Ordoño su fiel recordista No hay amigos que puedan quitarlo. Carrascás que don Pedro es el vivo Carrascás que ha venido á Blondin, Carrascás quien á Elfo ha... podido Manejando de Olé el balancín.

Va á desaparecer una cosa característica en Vitoria: el sombrero de asfalto con que cubre su cabeza el asilado de la Casa Hospicio.

Ese sombrero hasta ahora tenido por eterno, está llamado á ocupar un lugar entre las cosas que fueron.

Tan acostumbrados estamos á ver á los pobres del Hospicio con sus charolados sombreros, que apenas su puede admitirse la posibilidad de su sustitución.

Así es, sin embargo; un acuerdo de la Junta ha derrotado á aquel cubre cabezas á prueba de chaparrones, y muy pronto será reglamentaria una gorra de visera, parecida á la que se llama de *chauffeur*.

No hemos de juzgar ese acuerdo limitándonos á consignarlo, toda vez que viene á cambiar algo muy típico.

Los sombreros de asfalto se ríen del agua, del polvo y del correr de los días: son invulnerables en absoluto y sobre su brúñida superficie resbala todo sin herir.

Vanguardia siempre en las tristes condecoraciones á Santa Isabel, los asilados dejarán pronto el sombrero para recibir la gorra con las iniciales de la Santa Casa.

También para los asilados llega Navidad; también los ancianos tienen sus alegrías, y además este año van á tener la de abandonar el clásico sombrero, muy pesado para los que llevan además la carga de una vida trabajosa, que la pública caridad se ha encargado de aliviar concediéndole una meta de descanso cuando el organismo incapaz necesita el sosiego imprescindible para la existencia.

—Ay manita qué pena que tengo!  
—¿Qué te pasa mi buen Benjamin?  
—Que me han roto de mi nacimiento  
La castora de Nicolásín.  
—No te asustes querida del Cielo

Pues conozco á un fogoso orador, que te puede prestar de sombrero en un trozo para esta ocasión. ¿Hay sombrero para Nicolásín? Dios bendiga al edil previsor.

## REGENERACION

### Cuento de Navidad

El pobre Gabriel, conocidísimo en todos los tabernuchos por sus cadenciosos tangos, que acompañaban los desenfrenos de la carne degradada, era un ciegucecito de poco más de una docena de años y tan inocente del delito que cometa, como lo son las botellas de vino de los crímenes que ocasionan.

No había aprendido otra cosa. El señor Juan, su amo, cansado de verle entrar todos los días que pasaba pidiendo por las calles con ocho ó diez céntimos á lo sumo, le enseñó el repertorio andalúz más candente, los suspiros de pasión, y con estas lecciones lo fué presentando al hampa de la ciudad que, relativamente, pagaba con largueza á su maestro favorito.

El espíritu de Gabriel dormía pacífico sueño, prestándose tal letargo á que algún *sabio evolucionista* se fijara en la persona del ciego para mostrarla como ejemplo del animal intermedio.

Reducidas sus aspiraciones á las que pueden tener los animales, había en él, sin embargo, un contacto con el mundo del pensamiento, contacto tenue, pero paso al fin que fué causa del milagro que más tarde se operó en su espíritu.

Desde pequeño solía todos los años visitar los nacimientos en compañía de sus amigos. El no veía nada, pero las exclamaciones de admiración seguidas de frases expresivas que á sus compañeros arrancaban las figuras, animales y fenómenos topográficos del accidentado terreno de Palestina, sumían la imaginación del ciego en agradables sueños que le hacían olvidar sus obligaciones en el burdel.

Y cosa extraña en chico tan bruto como Gabriel; de todos los nacimientos, ninguno le gustaba tanto como uno sencillo, expuesto en una iglesia pequeña y que se reducía al Santo ó histórico establo de Nazareth con la sagrada familia, un pastor orando y las bestias que primero calentaron las divinas carnicetas del Redentor del mundo.

Ante dicho establo pasaba las horas muertas en actitud de recogimiento y supliendo con esa especie de alimento espiritual lo mucho que faltaba del corporeo para tener en su debida situación el estomago.

Una tarde, á deshora, penetró Gabrielillo en la iglesia. Su oído finísimo le dió á entender que nadie le hacía compañía, y con la guitarra al hombro se acercó confiadamente al Nacimiento de sus años res.

En su débil cerebro disputaron un rato la necesidad de manifestar su cariño al infantil de Belén, y la ignorancia del modo más apropiado de hacerlo. Venció aquella, y echando éste mano del único á su alcance, hizo al ciego rasgurar las cuerdas del guitarra, que expresaron la canción más defendida y lasciva que conocía, pero con tales tonos de ternura que á Gabriel se le saltaban las lágrimas.

Pero esto no estaba solo; en la penumbra de un rincón oraba silenciosa una persona que comprendiendo al momento lo ocurrido, se acercó al ciego, que quedó estupefacto al sentir el indiscreto erugir de unas faldas de seda.

Preparóse á recibir el aluvión con estoicismo, estoicismo que no pudo sostener al oír con acentos, para él desconocidos, de cariño:

—Muchacho, sal de la iglesia y véte á mi casa... Toma; y Gabriel sintió en sus manos cuajadas de sabañones, el roce de una pequeña, que le entregaba una moneda de plata.

En los lupanares de la ciudad y en la madriguera del tío Juan no se ve como cuando á Gabrielillo, echado de menos ¿Dónde está?

Si le buscan ustedes para llevarlo al templo del crimen y devolverle su embrutecimiento, al lado de un miserable explotador de la infamia, do lo sabrán nunca.

Si por el contrario quieren admirar lo que puede la hermosa virtud de la caridad, pasen por una casa con jardines muy conocida, y en el quicio de la puerta se encontrarán con el Gabriel regenerado, limpio y hasta un poquillo guapo, cantando muy á menudo villancicos al Niño Dios.

Cardenio.

## Medida del agua

Para el HERALDO ALAVÉS

De no estar firmado el artículo de «La Libertad», por escritor tan prestigioso y conocido, que á diario se insertan por los explotadores de un producto, en los periódicos de mayor ó menor circulación; pero esa firma hace de mayor ó menor lugar tamaño sospecha. Lo que sí creemos es que su autor no ha podido ver con la debida atención todas las minuciosidades del aparato que se funda en dejar pasar una cantidad de agua en un tiempo determinado; á la que se añade un recipiente de cierta capacidad en el que se deposita el agua que ha pasado por el limitador durante un período de tiempo; (en el que nosotros hemos visto era de una hora). Esto es que nosotros hemos llamado «limitador», que como su mismo nombre indica tiene por objeto LIMITAR el consumo de agua durante el día á la cantidad previamente estipulada entre el consumidor y el abastecedor; (siendo exacto su funcionamiento) de no permitir más agua que la prefijada y dá, por lo tanto, al propietario de una finca, que cede el agua á los arrendatarios, la seguridad de que no ha de pagar excesos ni escapes, ocasionados por descuido de sus inquilinos, ó por accidentes fortuitos, como sucede hoy día con el empleo de contadores. Como, de estar funcionando día y noche, circule algo de agua, se dificulta en algo el peligro de que se produzca rotura en la cañería por baja de temperatura, cosa que, aunque raras veces, ocurre en las instalaciones ordinarias, cuando no se toman las debidas precauciones. Y por último, en las casas de vecindad, sometidas á un solo contador, se evita la molestia de pensar ó discutir quién ha sido el vecino que ocasionó el exceso de gasto, porque... *sublató causa*, etc.

Como se ve en estas ventajas, las más importantes del aparato en cuestión, no hay ninguna para el consumidor, todas están á parte del propietario, quedando en cambio aquel (el inquilino) sugeto á ciertos inconvenientes que no son para desear.

El primero y más grave es quedar sugeto á ración de 24 horas, en las que, si no lo consume y no quiere perderla, tiene que proveerse de un depósito recipiente que guarde el agua de tres ó cuatro días, para aprovechar el exceso en tiempo oportuno, y esto de volver á las antiguas tinajas próximas á la fraguera, es algo fuerte en tiempos de civilización y adelantos: porque á nadie se le ocurren los inconvenientes de este otro recipiente de reservas de agua; le tenerla tibia ó un poco más en verano, casi helada en invierno, y quizás en todo tiempo con limpieza menor de la debida, cuando la persona encargada del servicio no se toma todo el cuidado que merece.

Además como el aparato «limitador» no dá la cantidad estipulada, mas que cuando la presión es la ordinaria, y esta, por desgracia no es constante, resulta que en los momentos en que más se necesita del agua, suele esta ser más escasa, bajando notablemente la presión y por lo tanto el rendimiento en el aparato, viéndose el pobre inquilino en la triste necesidad de esperar un tiempo inverosímil para llenar una jarra de un líquido que, si tiene los caracteres de *incoloro, inodoro é insípido*, carece de la cualidad principal en aquellos momentos, á saber; la de servir para apagar la sed.

Puede ocurrir también lo contrario, que el exceso de presión sobre la ordinaria haga salir mayor cantidad de agua, pero esto ocurriría en épocas en que no hace tanta falta, y además son menos frecuentes.

Hay otra entidad interesada en este servicio de agua, el Ayuntamiento, para quien no vemos otra ventaja con el aparato que nos ocupa, que la de evitarse reclamaciones al liquidar trimestralmente de que el aparato no ha de emborronar averías, lo que es mucho suponer. Para el decir que *las llaves automáticas, se desarreglan fácilmente, que los contadores exigen frecuentes reparaciones y que con estos aparatos no se simplificarían operaciones ni se obtiene la independencia necesaria entre consumidores*, no es probar que el «aparato limitador» evite en absoluto estos inconvenientes, pues está sugeto á errores y averías como los demás, con adición del inconveniente de servir al agua tarde y en no muy buenas condiciones de temperatura.

De las tres entidades que hacen uso del agua general es más digna de ser atendida, sin perjudicar por eso á las otras? Creemos que sin vacilar se contestará por quien juzgue imparcialmente que la más numerosa, la menor pudiente y la que más consume es el inquilino; pues demostrado queda que este será la víctima del aparato que nos está ocupando.

Si pasáramos á mirar un poco el resultado financiero del uso de este aparato en relación con las arcas municipales, se vería también rebaja en los ingresos por concepto de consumo de agua de Gorbea; y para conocerlo no se necesita ser muy líneo. Se dice que *limitará el consumo de agua*, y como, de no aumentar considerablemente el vecindario consumidor, no se haría un número de instalaciones que compensara la diferencia de agua consumida, resultaría indefectiblemente limitado el ingreso del importe esta diferencia en dichas arcas.

Podríamos seguir enumerando las ventajas ó inconvenientes de otra montaña, que á nuestro juicio, tiene este aparato, pero no nos atrevemos á continuar porque no estamos fuertes ni mucho menos, en eso de manifestar la opinión por escrito para el público, y además porque esto trascendería á *lala*.

Ya sabemos que en alguna otra ocasión HERALDO ALAVÉS se ha ocupado del mismo aparato; aunque se nos figura que los datos que se facilitaron estaban incompletos, ó fueron proporcionados por quién, sin saberlo el periódico, tenía algo de interés en hacer resaltar solo las ventajas del «limitador» pero como tampoco ignoramos que HERALDO ALAVÉS es completamente imparcial, nos atrevemos á enviarle estos apuntes para completar lo que antes se dijo, toda vez que nosotros *inquilinos consumidores* nos duelen, de la triste situación en que nos pondrá ese aparato, si por mal de nuestros pecados, es adoptado por la generalidad de los propietarios, y quisiéramos que nuestros convecinos lleguen á conocerla como nosotros.

Los inquilinos del número trece

404

Relojería  
de  
**JULIAN BAJO**  
VITORIA  
Zarzuélas de actualidad

El Puño de rosas.—El morrongo.—El género infimo.—El fondo del baul.—La trapeza.—Lohen-grin.—Los besugos.—La golfemia.—El sombrero de plumas.—El coco.—El tirador de palomas.—El juicio oral.—La manta zamorana.  
De venta en casa de Julián Bajo, Estación 8—RELOJERIA. 1-1

# De sociedad

Procedente de la Rioja ha llegado a Vitoria don Joaquín Herrán.  
 —Ha llegado a esta ciudad para pasar las Pascuas procedente de Bilbao don Roque Gamba.  
 —Se encuenra en Vitoria al lado de su familia el abogado del Tambre don Ricardo Campo.  
 —Con gran concurrencia de fieles han tenido lugar esta mañana en la Parroquia de San Pedro los funerales por el eterno descanso del hermano Marieta don Alfonso Benet.  
 —Para pasar las Pascuas con su familia, ha venido de Bilbao el Visto de aduanas señor Uralde.  
 —Se encuentra en Vitoria, acompañado de su señora, el abogado de Azpeitia don Esteban Elzaurdi.  
 —El Gobernador de Santander don Laureano Irazabal, después de tomar posesión de aquel Gobierno, ha regresado a Vitoria para pasar estos días entre sus paisanos.  
 —Ha llegado a Vitoria el capitán de Artillería señor Canellas.  
 —Procedente de Logroño ha venido hoy a esta, con objeto de pasar los días de Pascuas, el archivero señor Irasari con su familia.  
 —Nuestro querido amigo y corresponsal en Bilbao, don José Zabala tiene enfermo de gravedad uno de sus hijos.  
 De todas veras deseamos el restablecimiento del enfermito.  
 —Está concertado el enlace de nuestro amigo el empleado de la Diputación Provincial don Ascenso Egaña con la señorita doña Ascensión Basterra.  
 Mañana se leerá la primera amonestación.  
 Nuestra enhorabuena.  
 —Ha regresado de Burgos el oficial de Archivos Militar señor Ubago.  
 —Con ánimo de pasar en esta los días de Pascua ha llegado a esta población el empleado de la Diputación de Vizcaya señor Dominguez.  
 —Esta tarde ha llegado el joven logroñés señor Pando.  
 —Se encuentra en esta población el virtuoso presbítero señor Lagos.  
 —Se encuentra bastante mejorado de la larga dolencia sufrida, nuestro amigo el ex-concejal don Ambrosio San Vicente.  
 Nos alegramos.  
 —Ha regresado de Alsásua, donde ha permanecido varios días, con motivo de la enfermedad de su señora hermana, la señorita Veneranda González.  
 Bien vedida.  
 —A nuestros suscriptores, lectores y al pueblo de Vitoria en general, deseamos muy felices Pascuas.

## CIGOTIA.

**GABINETE ODONTOLÓGICO**  
 de  
**E. LLANO**  
 CIRUJANO DENTISTA  
 Plaza Nueva 23

## Espectáculos

**Teatro Principal**  
 No había anoche mucho público en el Principal.  
 La compañía trabajó con el entusiasmo de costumbre. «El puñao de rosas» continúa fresco y lozano, pues sin exageración puede decirse que la obra de los señores Arniches y Más agradó tanto como el día del estreno, siendo probable que todavía haya perfumes para un rato.  
 «Rosario, Carmencilla y la Gitana» tienen excelente encarnación en las señoras Bécenas y Mayor y la señorita Trujillo.  
 Los señores Ruiz París, Morcillo y Sánchez, se distinguen también de modo notable en la interpretación de la obra, cooperando con acierto el resto de la compañía.  
 Se trata de un buen puñao de artistas.  
 Como acontecimiento se anunciaba «Enseñanza libre» que es una zarzuela sin música ni letra, pues queda reducida a pura danza.  
 Realmente desde que el telón se levanta hasta que cae, no hay otra cosa que baile.  
 La señora Querol demostró excelentes aptitudes para el género y se hizo notar como artista de talento, y que conoce la obra perfectamente.  
 Debemos decir acerca de la obra lo mismo que nos inspiró la representación de «San Juan de Luz»: que conviene a la empresa cuidada exquisito al formar los programas, pues el público, sabe apartarse de cierta clase de producciones.  
 No sabemos qué sucede a los tramoyistas. El día pasado se dejaron caer un telón al escenario y anoche una beina. El mejor día caen ellos mismos y hay hule.  
 No hay duda; la compañía está dispuesta a atender a las indicaciones del público.  
 Sabemos que anoche le fueron hechas algunas y que inmediatamente el simpático director señor Ruiz París, modificó el programa preparado para la matinee de hoy.  
 Nos complace en hacer pública esa conducta de la empresa.  
 La función se compondrá, de «El puñao de rosas», «María de los Angeles» y «Los puritanos».

**Teatro-Circo**  
 Mañana a las nueve menos cuarto en punto debutará la tan celebrada Compañía Oriental Italiana, dirigida por el caballero Rochester, y en la que figuran artistas tan notables como Mlle. Jeanne, señorita volante, triple salto mortal al aire, y Miss Noorich, la única en el mundo hoy que ejecuta el sensacional y verdadero ejercicio de engullir espadas, sables, bayonetas, relojes, bombas eléctricas, etc.  
 Pasado mañana, a la misma hora, tendrá lugar la segunda representación con un escogido programa, y el sábado a las cinco de la tarde se celebrará una gran Matinee, dedicada a la elegante sociedad vitoriana.

# NUESTRA INFORMACIÓN

## CONFERENCIAS TELEFÓNICAS

3.30 y 5.30 tarde

## Advertencia

Con objeto de que los redactores y personal de talleres de HERALDO ALAVES puedan retirarse del trabajo cuanto antes para celebrar la festividad del día, hoy no publicamos más que una sola conferencia telefónica, esperando que nuestros lectores nos dispensarán.

## Extranjero

### Comentarios

**Caracas.**—Siguen haciéndose muchísimos comentarios a consecuencia de la actitud del comandante del barco italiano «Giovanni-Bausán», con relación al barco americano «Caracas» llegado a La Guaira.  
 El «Caracas» salió de Nueva York el día 15 de los corrientes y su comandante sostiene que la negativa del comandante del «Giovanni» está en contradicción con el permiso para entrar en el puerto de La Guaira, concedido por el comandante del «Tribuna».  
 Se espera en Caracas con impaciencia noticia oficial de la contestación del presidente Roosevelt acerca de la proposición de arbitraje.  
 El comercio americano sufre muchísimo con el bloqueo.  
 Unas veinte casas de importación han suspendido sus pedidos.  
 Se supone que los víveres que hay actualmente en Caracas bastarán para unos quince días próximamente.  
 La cañonera venezolana «Miranda» se encuentra en la parte meridional del barco «Marcaibo» fuera del alcance de los aliados.  
 El crucero alemán «Jalke» ha intentado atravesar sin pilotaje la barra de Maraocibo, pero en vista de las dificultades, se ha visto obligado a retroceder.  
**Entró**  
**Caracas.**—Merced a la intervención de los representantes diplomáticos de los Estados Unidos, el vapor «Caracas» ha entrado hoy al mediodía en el puerto de La Guaira, a pesar de la prohibición del comandante del «Giovanni-Bausán».

### Más barcos

**Spezia.**—El crucero italiano «Elba» ha zarpado para Venezuela.  
 Al salir ha sido saludado por las tripulaciones de los demás buques de la escuadra.  
 El comandante del «Elba» ha sido saludado por el Duque de los Abruzzes momentos antes de partir.

### Los marinos

**Marsella.**—Los marineros que últimamente han estado en huelga han ido a la Prefectura en número de trescientos.  
 El Prefecto ha recibido a una comisión, la cual le ha pedido que el Gobierno intervenga cerca de las compañías para que satisfagan los haberes devengados antes de la huelga.  
 El Prefecto ha ofrecido interesarlos así del Gobierno.

### La fuga

**Viena.**—Telegramas recibidos de dicha capital participan que se confirma que la fuga de la princesa Luisa ha obedecido, única y exclusivamente a la conducta de su esposo, que según se asegura, dejaba muchísimo que desear.  
 Parece que al salir la Princesa de su domicilio, se presentó a su padre, el Archiduque, el cual trató de hacerle desistir de sus propósitos, recomendándole calma y resignación.  
 Las palabras, lejos de producir en la Princesa el deseado efecto, la sublevaron y se decidió a partir para el extranjero, para no volver a ver más a su esposo.  
 La Princesa no ha cometido, pues, falta ninguna, habiendo salido de la capital acompañada de su hermano el duque Leopoldo Fernando, con quien continúa en muy buenas relaciones.

### Explosión

**Roma.**—Despachos que se reciben de Sagliano participan que en dicha ciudad ha ocurrido en una explosión en una fábrica clandestina de bombas, situada en las inmediaciones.  
 La fábrica ha quedado enteramente destruida, habiéndose oído en Sagliano una terrible detonación, lo que dio lugar a una alarma espantosa.  
 El dueño de la fábrica fué lanzado a gran altura, quedando casi reducido a cenizas.  
 En el lugar del suceso se pensaron las autoridades, habiéndose ordenado la instrucción de un proceso.

### ¿Otra fuga?

**Londres.**—Un despacho de dicha capital comunica, que apenas conocida la fuga de la princesa Luisa, ha comenzado a decirse que también su hermano el duque Leopoldo Fernando, se ha fugado.  
 La noticia no ha tenido hasta ahora confirmación, siendo muchos los que creen que se trata de un canard.  
**Lo sabían**  
**Paris.**—Los rumores públicos que circulan con motivo de la captura de los Humbert, insisten en asegurar que Mr. Patenotre conocía el paradero de aquella familia y había dado su palabra al Gobierno, que tampoco lo ignoraba, de no declararlo.  
 Se hace notar la coincidencia de que los Humbert cayeron en poder de la policía, después de haber retirado sus credenciales Mr. Patenotre.  
 Se aduce además como prueba de que el gobierno conocía el retiro de los Humbert la circunstancia de que se habían enviado agentes a todas partes menos a Madrid, siendo muchísimos los que aseguran que el

que dirigió el anónimo no era otro que el cochero del mismo señor Patenotre.  
 En París es grandísima la curiosidad por conocer las revelaciones que se espera ha de hacer la familia Humbert, creyéndose que son muchos los personajes complicados

## Provincias

### Suicidio

**Bilbao.**—A las doce de esta mañana se ha registrado un suceso lamentable.  
 Don Narciso Zabarte de 42 años y propietario del frontón Estrella de Portugalete, ha puesto fin a su vida.  
 Para realizar sus propósitos, se ha valido de una escopeta con la que se ha disparado un tiro por debajo de la barba, cuyo proyectil le ha privado instantáneamente de la vida.  
 El desgraciado era padre del pelotari Miguel Zabarte.  
 La fatal resolución se atribuye a disgustos de familia, los cuales le habían perturbado las facultades intelectuales.

### Arrollado por un tren

**Bilbao.**—Estando haciendo maniobras en la mañana de hoy la máquina número 7 del ferrocarril del de Portugalete, arrolló cerca del túnel de Cantalojas un individuo a quien causó heridas de gravedad.  
 Trasladado al Hospital ha sido necesario administrarle la Santa Ucción.  
 Su estado es desesperado.  
 Llámase Mariano Salcedo, es de 48 años y natural de la provincia de Avila.

### Cheque

**Toledo.**—Un telegrama oficial recibido de Toledo participa que el tren expreso de Madrid a Córdoba y a Sevilla, ha descarrilado a causa del mal estado del material.  
 El despacho participa que un guarda freno ha resultado herido aunque no de gravedad.  
 El tren ha sufrido desperfectos que no son de mucha consideración.

### Dimisión

**Sevilla.**—En el domicilio del Marqués de Paradas se reunieron ayer los principales personajes del partido fusionista en dicha Ciudad.  
 Se pronunciaron vivos discursos y el discurso del Marqués que el presidente del Comité es tal, que ha salido para Madrid con objeto de presentar a Sagasta la dimisión del cargo político que ha desempeñado.

### Protesta

**Cádiz.**—Reina gran excitación contra el Ayuntamiento por parte de los comerciantes e industriales.  
 Una comisión ha visitado al Gobernador Civil, protestando de los arbitrios extraordinarios votados por el Ayuntamiento.  
 Los comisionados han amenazado con realizar una manifestación pública.

### Alarma

**Cádiz.**—Hay alarma entre los obreros del arsenal de la Carraca que temen que al comenzar el año, sean despedidos por falta de trabajo.

## Madrid

### Consejo

Esta mañana se han reunido los ministros en Consejo, bajo la presidencia del Rey.  
 El señor Silveira en su discurso resumen ha hablado de los recientes decretos de los ministerios de la Gobernación y de Gracia y Justicia, encareciendo grandemente su importancia.  
 Se ha detenido principalmente el jefe del Gobierno en el examen del decreto sobre la reforma en las ordenaciones de pagos de las diputaciones y reglamentos del Reino.  
 El señor Silveira ha dicho que el gobierno que preside está dispuesto a continuar la campaña moralizadora que se ha impuesto y que llegará a cumplir todos los compromisos que tiene contraídos con la opinión aunque para ello tenga que luchar contra vientos y mareas.  
 Después el señor Silveira ha hablado de los problemas exteriores, fijándose con preferencia en lo que actualmente sucede en Marruecos con motivo de las discordias intestinas entre los súbditos de dicho Imperio.  
 Ha dicho en este punto que no se han recibido noticias oficiales de la llegada del Sultán a Tazza, aunque informes particulares así lo han anunciado.  
 El Rey ha firmado los decretos correspondientes, nombrando obispo de Murcia al de Astorga y para dicha diócesis al de Valladolid.

### De cuartel

Se confirma oficialmente que el general Borrero no admite el cargo de Capitán general de Baleares, habiendo manifestado que desea quedar de cuartel.  
 El ministro de la guerra está conforme con acceder a esa pretensión.  
**Más decretos**  
 El ministro de Marina ha presentado a la firma del Rey a la terminación del Consejo el decreto creando el Estado Mayor General de la Armada.  
 El general Linares ha llevado a la firma varios decretos referentes a los retiros y escala retribuida, asunto de que ya se ocuparon las Cortes, y concediendo grandes cruces.

### Visita

El diputado catalanista señor Roig Bergadá ha visitado esta mañana al señor marqués de Vadillo, para interesarle influya con sus compañeros de Consejo a fin de que se lleven a efecto con toda premura las obras de encauzamiento del río Llobregat.  
 El señor Roig Bergadá ha hecho ver la necesidad de que las obras se lleven pronto a cabo, para evitar con las frecuentes avenida

las grandes daños que ocasiona a la comarca.  
 El ministro ha prometido tener presente el ruego.

### Consejo próximo

Es muy probable que el próximo sábado se celebre Consejo de ministros en la presidencia.

## Notas Militares

### Saludo

El Capitán general del Norte señor Zappine, ha contestado al saludo y felicitación que la guarnición de Vitoria le mandó al ser nombrado Capitán General de la sexta Región, de la que conserva muy gratos recuerdos.  
 Reciba por nuestra parte dicho señor la más completa enhorabuena, por su ascenso.

### Misas de tropa

Los cuerpos de esta guarnición oirán mañana misa en las iglesias y horas siguientes: Cuenca, a las once y media, en las Salesas.—Guipúzcoa, a las ocho y media en San Pedro.—Arlabán y Artillería, a las nueve en San Miguel.—Administración militar a las once y media en las Salesas.

### Servicio de la Plaza para mañana

Parada, primer batallón de Cuenca.—Jefe de día, señor teniente coronel de Guipúzcoa don José Morales.—Imaginería, señor teniente coronel de Cuenca don Francisco Bruna.—Visita de hospital y provisiones, capitán de Guipúzcoa don Sebastián Moll.—Traje, el de los días festivos.—Guardia del principal, capitán de Cuenca don Pedro Villar.—Al polvorín, primer teniente de Cuenca don Pablo López.—Guardia de prevención, segundo teniente de Guipúzcoa don Genaro Uriarte; primer teniente de Arlabán don Saturnino Gil; primer teniente de Artillería don Vicente Abreu; médico segundo de sanidad militar don Mario Gómez.—Vigilancia, segundo teniente de Cuenca don Miguel Diez; primer teniente de Guipúzcoa don Federico Lamuela; segundo teniente de Arlabán don Francisco Aguirre; primer teniente de Artillería don Ricardo Nardiz.

**LIQUIDACIÓN**  
 Se liquidan un gran surtido de boas, cuellos, mangos de piel y pieles para adorno.  
 Precios sin competencia.  
 Gran surtido en camisetas, pantalones, refajos, medias y calcines de lana y algodón.  
**Pedro Balanzategui**  
 Estación 2. 15-11

## De interés doméstico

Según mis antecedentes están dispuestas al arrendamiento entre otras las habitaciones que a continuación se expresan:  
 Herrería 2, 3.º—Prado 1, 4.º—San Antonio 1, duplicado, 1.º—Id. 29, 2.º—Id. 35, 2.º y 3.º—Estación 29, 1.º—Estación 17 3.º—Id. 23, 1.º—Id. 41 y 43, 3.º—Id. 49, entresuelo.—Sur 32, 1.º—Plaza Nueva 26, 3.º—Florida 28 2.º—Id. 24, 1.º—Izquierda—Id. 11, 2.º—Prado 60, 4.º  
 Plaza de Abastos.—Precios que han regido hoy: Besugo, a 80 y 90 céntimos.  
 Anguilas a 2 pesetas.  
 Quisquilas a 2 pesetas.  
 Salmonetes a 8 pesetas.  
 Mero a 2 pesetas.  
 Bacalao, a 80 céntimos libra.  
 Doradas a una peseta.  
 Pajeles a una peseta.  
 Matusas a una peseta.  
 Chirlas a 80 céntimos.  
 Ostras a 150 pesetas docena.  
 Chicharros a 60 céntimos.  
 Marrajo a 60 céntimos.  
 Langostinos a 5 pesetas libra.  
 Perdices a 375, 4 y 425 pesetas el par.  
 Liebres a 325 y 350 pesetas una.  
 Conejos de monte a 150 y 175 pesetas uno.  
 Sordas a 425 y 450 pesetas par.  
 Pavos cebados, Plaza de Abastos y Cochillería 1, segundo.  
 Huevos, a 140 y 150 pesetas docena.  
 Quesos de Urbia, a 4 1/2 reales libra.  
 Id. del País, a 60 céntimos libra.  
 Mafz para capones a 80 céntimos celemin.  
 Castañas, a 60 céntimos celemin.  
 Nueces, a 4 1/2 y 5 reales celemin.  
 Patatas, a 925 y 360 pesetas fanega.  
 Doña SANDALLA.

## NOTICIAS

—Los asilados de la Casa de Misericordia acompañados de señores de la Real Junta Diputación a Pobres, han recorrido esta mañana varias calles entonando el Ave-Maria, y recogiendo las limosnas con que el caritativo vecindario les obsequia en esta época del año.  
 —En la función que en honor de los Santos Reyes Magos ha de celebrarse la parroquia de San Pedro el día de su festividad, predicará el virtuoso capellán de las Salesas don Prudencio Arryvaré.  
 —El señor Gobernador civil de esta provincia, acompañado del señor Alcalde, ha visitado esta mañana el Hospital civil de Santiago, Hospicio y otros edificios públicos.  
 —Se convoca a los tallistas, ebanistas y similares, a una reunión en el Teatro Circo, el día 26 del actual a las diez de la mañana, con objeto de proceder al nombramiento de la Junta directiva y formalizar la lista de la sociedad «Lirico-Dramática».  
 Se suplica la puntual asistencia.  
 —A las doce de hoy se ha continuado la Audiencia provincial en la cárcel del partido, girando la visita prevenida, con el satisfactorio resultado que es de suponer dado el caso del digno jefe de la misma, señor Sáez del Castillo.  
 Los reclusos serán obsequiados hoy y mañana con raciones extraordinarias, cebidos, hoy, al Prelado Diocesano y mañana a las Corporaciones.  
 Aunque esta mañana era esperado en aquel establecimiento penal el señor Gobernador civil de la provincia, otras ocupaciones le han impedido asistir.  
 —A un aldeano se le ha extraviado esta mañana en la Plaza del Mercado de ganados, una carterita con una fuerte cantidad en billetes del Banco de España.  
 El vecino de Vitoria, Saturnino Viana, (a) Cadenas, autor del hallazgo de dicha

cartera, se ha apresurado a ponerla en posesión de su dueño.  
 Es un acto de honradez digno de imitar.  
 ¡Bien por Cadenas!

—El viernes 24, segundo día de Pascua de Navidad, practicará en la función que se celebrará a las diez en la Santa Iglesia Catedral, el M. I. señor Leotera.  
 —Como en años anteriores, ya se ha colocado próximo a la Plaza de Abastos, la caseta para la expedición de billetes de la tradicional rifa de San Antonio Abad.

—El señor Alcalde ha presenciado esta mañana el reconocimiento de la leche.  
 De 184 expendidores, solo a cuatro les ha sido denunciado, por un total de 89 litros.  
 —Desde el día 2 de Enero próximo, queda abierto el pago en la Tesorería de la Excmo. Diputación Provincial de Alava, de los intereses de la Deuda provincial, correspondientes al vencimiento del día 31 del actual, mediante factura que se facilitará en la portería de dicho centro.

—Para mañana a las nueve y media, se ha convocado a todos los individuos pertenecientes al cuerpo de Bomberos y Zapadores, en el edificio destinado a Parque de inoendios.  
 El objeto es pasar una pequeña revista, y recoger después la gratificación anual que cada cual tiene asignada.

—En el mercado de hoy, han regido los siguientes precios en cereales: trigo de 42 a 43 rs. fanega; cebada, de 23 a 25 id.; avena, de 14 a 20 id.; maíz, de 35 a 38 id.; yeros, de 39 id.; tica, a 44 id.; Mije, a 86; patatas, blancas a 15 y rojas 9.

—En el pueblo de Lopidana se celebraron ayer a las dos los funerales por el eterno descanso del joven obrero Bernardino Ruiz de Arcaute, que falleció trágicamente el domingo último en la Azucarera, habiendo asistido en representación de la Azucarera Madame Dehll, señor Ochoa y Velez de Guevara.

Asistió un gentío inmenso de los pueblos y de Vitoria y 20 sacerdotes.  
 El duelo fué presidido por el cantor de la parroquia de San Pedro don Antonio Viana. Sabemos que el Director de la Azucarera señor Coger, participó a la familia del finado el sentimiento de no haber podido mandar más personal a los citados funerales por estar sumamente ocupados en la fabricación.

—La Libertad enseña la espalda y los talones.  
 Dijo que aceptáramos la primera apuesta de eso de las copias y ayer así lo hicimos.  
 De nada nos ha servido el aceptarlas, pues el periódico anticlerical está fúgido como aveciella canora que huye del peligro.

—El jueves 15 de Enero próximo y hora de las diez de la mañana, se celebrará en la Plaza del Mercado de Gansidos, sito en la calle de Francia, el concurso de cerdos cebados que anualmente celebra el Ayuntamiento de esta ciudad, en el deseo de fomentar la riqueza pecuaria, que constituye en Vitoria uno de los mercados más importantes de la Península.

Se distribuirán ocho premios en metálico en la forma y bajo las mismas condiciones de los años pasados.

**LA COMPAÑIA DE MADERAS**  
 151 Sierra, 4, Bilbao.  
 —Copiamos de *El Economista*:  
 «El Sindicato Azucarero.—Nuestras noticias son que un día de estos regresarán los ingenieros extranjeros que fueran a visitar las fábricas para evaluarlas; su vuelta estaba anunciada para antesayar jueves.  
 Y la marcha que llevará al asunto después, será la siguiente:  
 La Junta ó Comisión de los elementos que tratan de formar el Sindicato, harán un nuevo estudio con los datos comprobados por dichos ingenieros y formularán ya proposiciones concretas a cada una de las fábricas sobre lo que les ofrecen para entrar a formar parte de él.  
 Las que las acepten entrarán y las que no quedarán fuera.  
 Se nos asegura que para la mayor parte de las fábricas, que han tenido pretensiones muy moderadas y ajustadas al valor real que tienen, las proposiciones que ahora se les haga diferirán poco de las pretensiones que formularon.  
 Respecto de algunas que mostraron exigencias, que los creadores del trust creen exageradas, lo que se les ofrezca será, naturalmente, mucho menos y es lo probable que queden fuera.  
 Lo que es seguro ya, es que el asunto se resolverá pronto, creemos que entre este mes y el próximo Enero.  
 Respecto a los ofrecimientos que se hagan a las distintas fábricas a cambio de su entrada en el Sindicato, si son en dinero, poco tienen que examinar, antes de decidir. Pero si son en acciones del trust, suponemos que irán acompañados de los estatutos ó bases de formación del mismo y demás condiciones que sea preciso conocer para saber el valor aproximado que pueden tener dichas acciones».

**Arbitrios municipales.**  
 El resumen del producto de los Arbitrios en este día es el siguiente:

	Pasetas.
Alhóndiga.	2395 97
Matadero.	309 80
Fielatos.	501 78
Arbitrios y otros.	45 50
Total.	3350 87

Reses sacrificadas en el matadero el día 22: 10 bueyes, 4 terneras, 0 carneros, 0 ovejas y 20 cerdos.

**Registro Civil.**  
 Día 24

**Nacimientos.**—Varones, 2; hembras 1.  
**D. funciones.**—Catalina Ortiz, 4 años.—Eugracia Ibañez, 7 años.—Teodora El teo, 8 meses.

**Matrimonios.**—Ninguno.

# "THE BERLITZ SCHOOL OF LANGUAGES,"

ESTACION, 35, PRAL.—Aleman, inglés, francés, etc.—ESTACION, 35, PRAL.

## Clases especiales de español para extranjeros y cátedra para vascuence.

**DICIEMBRE**  
31 DIAS  
Este mes son las 7 y 1.—Se pone a las 4 y 20.

**JUEVES**  
**25**

259 | La Natividad de Nuestro Señor Jesucristo. | 6  
to. Ss. Anastasia, m., y Eugenia, vg. y m.

**Santa Anastasia, virgen y mártir**  
Dos Anastasias celebra la Iglesia, ambas romanas, ambas nobilísimas mártires.  
La primera llama el martirologio romano Anastasia la asiática, a diferencia de la segunda, que fue martirizada después. La primera habiendo escogido la vida monástica y perfecta, y habiendo sido instruida de la virgen Santa Sofía, en la persecución de Valeriano, por mandato de Probo, prefecto, fue presa, encadenada, abofeteada, atormentada con fuego y con azotes, y cortados los pechos, arrancadas las uñas, quebrantados los dientes, y tronchados los pies y las manos, fue degollada.

**IGLESIA DE LAS DESAMPARADAS**  
El jueves a las ocho y media con villancicos. A las cinco de la tarde solemne Octavario al Niño Jesús en la forma siguiente: Exposición de S. D. M., sermón Rosario, lectura, Reserva con bendición y adoración del Niño Jesús.  
El viernes a las seis y media, misa rezada, a las ocho cantada. A las cinco ejercicio del octavario al Niño Jesús.  
El sábado a las cinco el ejercicio del tercer día del octavario al Niño Jesús.  
**CAPILLA DE LAS MM. REPARADORAS**  
Todos los días a las siete, misa con S. D. M. ex pte, y por la tarde, a las cinco, reserva.  
**PARROQUIA DE SAN PEDRO**  
Continúa diciéndose en esta parroquia, durante todo el invierno la misa de once.

**Eléctrica Vitoriana**  
Desde el día 1.º de Enero próximo al 31 del mismo se pagará en la Caja del Banco de Vitoria el cupón núm. 9 de las Obligaciones de esta Sociedad, vencimiento 31 de Diciembre, y pasada dicha fecha, en las Oficinas de la Sociedad, calle de San Prudencio núm. 11.  
Vitoria 29 de Diciembre de 1902.—P. A. de la J. D., El Secretario, Pedro Hueto.

**Ama de cria**  
Se ofrece una, para casa de los padres, bien fuera ó en esta capital.  
Informarán en esta Administración.

**REGALOS POSITIVOS DE NAVIDADES**  
No hay regalo más económico que una lata de galletas, surtidas de clases exquisitas preparadas por  
**LA GALLETERA MODERNA**  
RIOJA 13  
Venta, desde una lata en adelante.

**Traspaso**  
Se hace de una acreditadísima tienda de comestibles. En esta imprenta informarán.

**Venta**  
Se venden varias herramientas para hojalatero. Calderero y Herrero, Zapatería 27 y 29.

**Bando**  
F. Fernández, callista, de un callista inventor, que todo el mundo conoce por el *Callista Flor*, y que el *Bálsamo Florense* por sus esfuerzos nació, ordena a todo el que sufra que pase a su habitación, y si no se cura al punto no paga la operación.  
Con ese par de específicos todo el mundo se curó, lo mismo un calle rebelde que el crónico sabañón, y además el resultado lo garantiza su autor y al que no cura, no cobra; no puede hacer más favor. Digno de envidia es el nombre que su *Bálsamo* alcanzó, y no es menos el que tiene con su *Callista Flor*. Por lo tanto ordeno y mando pasen a su habitación y todo el mundo se cura, lo garantiza su autor.  
**Feluquería de Ambos Mundos**  
CALLE DE LOS FUEROS  
esquina a la de Ortiz de Zúrate

**Joaquín Martínez Ortiz de Zúrate**  
Representaciones para las provincias del Norte  
Primera casa en España, en géneros de punto de D. Miguel Castañer, de Madrid. Salidas en tejidos de don Rafael Sánchez, Madrid. Equipos para novias, el mejor muestrario y la casa de más elementos para la confección.  
Truseaux desde 500 a 50.000 pesetas, de Castañer y Marín, Espóz y Mina, 8 MADRID.  
Catálogos se facilitan  
Ortiz de Zúrate

**MECANICO ESPECIALISTA**  
En reparaciones de máquinas para cosear  
Todas las máquinas tienen arreglo y quedan como de nuevas. Gran surtido en piezas para máquinas antiguas y modernas.  
Se facilita compra y venta de máquinas de ocasión y nuevas.  
Se garantizan todos los tratos.  
Calle Barreras, 24, 1.º  
(antes Francia 28)

**CARRO**  
Se vende uno con muelles y todo casi nuevo. También se vende un caballo en sus ataduras. Se dá a prueba. Ruzar: Portal del Rey, número 13, tienda.

**Academia Especial de Matemáticas**  
Estación 4, 2.º derecha.—Vitoria  
Director: Doctor D. Angel Bozal Obejero  
Catedrático de Matemáticas, por oposición en el Instituto de Vitoria y ex-Catedrático de la Escuela de Ingenieros Industriales de Bilbao  
Exclusiva preparación para Carreras Militares, Ingenieros Industriales (Escuelas de Madrid y Bilbao), Ingenieros Electrotécnicos (Escuelas de París y Lieja) Ingenieros de Minas, Arquitectos y demás Carreras especiales.  
HORAS DE DIRECCION: 6 A 8 NOCHE

**AGENDA DE BUFETE**  
**LIBRO DE MEMORIA DIARIO PARA 1903**

**EDICION ECONOMICA**  
Edición de dos días en plana, encartonada, sin papel secante. 4,50 pesetas.  
— La misma, con PAPEL SECANTE en cada hoja. 2,00 —  
Edición de un día en plana, encartonada, sin papel secante. 5,00 —  
— La misma, con PAPEL SECANTE en cada hoja. 4,00 —

**EDICION COMPLETA**  
Edición de dos días en plana, en tela a la inglesa, sin papel secante. 2,50 —  
— La misma, con PAPEL SECANTE en cada hoja. 3,00 —  
Edición de un día en plana, en tela a la inglesa, sin papel secante. 4,00 —  
— La misma, con PAPEL SECANTE en cada hoja. 5,00 —

**Reduccion de monedas.**—Sistema decimal.—Cambio con el extranjero.—Modelos de recibos, de Letras, de Pagars.—Guía de ferrocarriles.—Tarifas de Correos, de Paquetes postales, de Telégrafos, de Arbitrios, de Consumos, de Cédulas personales.—Guía de Madrid, con todas las curiosidades que encierra.—Diario en blanco para apuntes de todos los días  
Es el libro más útil de todos los publicados hasta el día, y demasiado conocido para precisar su necesidad absoluta para todos. Nos limitamos, por lo tanto, a decir que se han hecho ocho ediciones: sus precios son de una peseta hasta cinco, hallándose al alcance de todas las fortunas y necesidades.  
SE HALLA DE VENTA en la Librería Editorial de Bailly-Baillière é Hijos, plaza de Santa Ana, núm. 10, Madrid, y en todas las librerías del Reino

**ACADEMIA POLITÉCNICA**  
dirigida por  
**DON SANTIAGO MATEO**, ex-profesor de preparación,  
**DON ANDRÉS MORENO**, profesor de la Academia regional  
y **DON EDUARDO SUAREZ**, profesor de Francés  
**CON LA COOPERACION DE PROFESORES ESPECIALES**  
Preparación completa para las carreras siguientes: Militar, Ingenieros de Minas, Montes, Agrónomos é Industriales, aduanas, telégrafos y auxiliares de minas y obras públicas.  
Para informes, dirigirse a don Andrés Moreno, San Antonio, 37, 2.º—VITORIA.

**GRAN BAZAR DE ROPAS HECHAS**  
32 Plaza Nueva 32  
Atendiendo al gran crédito é importancia que ha tomado dicho Establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de los clientes, aumentando sus artículos de una manera considerable, tanto en pañería como en prendas hechas y prendas que se hermanan a todas las clases de la Sociedad, como se expresan á continuación:  
**Estación de invierno**  
Trajes para señores desde pesetas 25, 30, 35, 40, 45, 50, 55, 60, 65 y 70.  
Gabanes desde 40, 45, 50, 55, 60, 65 y 70 pesetas.  
Pantalones desde 10, 12, 15, 20, 25 y 30 pesetas.  
Trajes de niño desde 7, 10, 12, 15, 18, 20, 25 y 30 pesetas.  
Valonas con tartán desde 15, 18 y 20 pesetas.  
Abrigos con tartán, desde 13, 16, 18, 20, 22, 25, 28 y 30 pesetas.  
Rusos desde 15, 18, 20 y 25 pesetas.  
Quintitas capas en colores, azul, verde y negro, desde 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 50, 55, 60, 65, 70, 75, 80, 85 y 90 pesetas.  
Se construyen prendas á medida sin alteración de precio y corte con arreglo al figurin.  
32—PLAZA NUEVA—32

**Jarabe pectoral Arellano á la heroína**  
La tos más rebelde, desaparece por la acción de la Heroína, medicamento de propiedades terapéuticas calmantes, proclamadas por las más altas autoridades de la ciencia médica.  
Es también el «Jarabe Arellano» un gran expectorante; por todo lo cual está muy indicado en todas las afecciones del aparato respiratorio.  
Precio, 2 pesetas frasco  
Farmacia de Arellano—San Francisco 2

**Piano** de Lanoe, autor extranjero, se vende en buenas condiciones.  
Rioja 20—pral.

**Subasta pública**  
En la villa de Alegría de Alava.—Los Sucesores del finado Erasquin, sacan en pública y extrajudicial subasta para el día 28 de los corrientes y hora de las cuatro de la tarde, una buena casa que se distingue con el núm. 17, en la calle del Arrabal, consta de piso bajo principal y desván. Linda libre á cuatro lances independientes; buen patio ó tejavana, una huerta, jardín; con el servicio de bomba. Pitanco de cillería para bañar y lavar. Todo al pié del edificio. El que desee tomar parte en la subasta, puede pasar por casa del que suscribe, donde se enterará del título y condiciones para la subasta.  
En Alegría á 19 de Diciembre de 1902.—El representante: ocidental, Serapio Erasquin.

**BANCO DE VITORIA**  
Caja de Ahorros  
En las Oficinas de este Establecimiento está abierta al público una Caja de Ahorros, donde podrán imponerse cantidades de una á diez mil pesetas, que devengarán el interés de 8 por 100 anual.  
Este servicio se prestará todos los días laborables á las horas de despacho y los domingos de 10 á 11 de la mañana.

**BANCO DE VITORIA**  
Capital 3.000.000 de pesetas.  
Principales Operaciones:  
Aperturas de cuantas corrientes á la vista y siete días abonando interés.  
Imposiciones á tres meses desde 1.500 pesetas en adelante que vencerán el 2 por 100 anual.  
Compra de billetes y cupones extranjeros así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos.  
Compra y venta de valores del Estado, industriales y locales.  
Ordenes de Bolsa para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, etc.  
Negociación de francos, libras y marcos á los mejores precios.  
Descontos, giros y negociación de Letras.  
Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales é industriales y créditos en cuenta corriente.  
Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

**Clases pasivas**  
El Procurador don Regino Mendoza, continúa admitiendo poderes y tramitando los expedientes necesarios para el percibo de los haberes de las Clases pasivas. Florida 36 duplicado, principal.

**TURRONES**  
Ya llegó a esta capital como en años anteriores Jaime Conca, el valenciano, el que trae los ricos turrones, trae turron de Gijón, de Alicante y otros varios y peladillas de Alcoy y piñón encornado; también las ricas granadas y el buen melón valenciano; venir, comprar y verán como yo á ninguno engaño y quedarán muy contentos para comprarme otro año.  
ESTACION 39—tienda  
Lo que dice CONCA no es mentira, el género lo acredita.  
**DEPÓSITO DE NARANJAS**  
al por mayor y menor

**La Equitativa**  
Seguros vida entera, pagos limitados y dotales ó mixtos, con valores garantizados y préstamos á 5 por 100 anual con garantía de la misma póliza.  
Seguros con devolución de primas, totales ó parciales y con inversión de dinero á 5 por 100 de interés anual garantizado por 20 años, contados desde la terminación de la póliza, así como otras formas de seguros, económicas y atractivas.  
Agente delegado en Guipúzcoa, Vizcaya, Navarra, Alava y Logroño, Don Ramiro Orbeagozea Leturia 11 Bilbao.  
Dirigirse en Alava á don José Lapidiana Estación 9.

**LA EQUITATIVA**  
Sociedad mútua de seguros sobre la vida á prima fija.  
Principales cifras de sus dos últimos Ejercicios  
1899 1900  
DUIROS 280.191,286 304.598,093  
61.117,477 32.137,170  
53.878,209  
Activo. Sobrante. Ingresos totales. Pagado á los tenedores de pólizas. Nuevos negocios. Seguros en vigor.  
24.107,541 35.985,393  
203.301,832 207.036,343  
1.054.416,422 1.116.875,047  
Pagado á los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Bares 249.165,729.  
Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño:  
D. RAMIRO DE ORBEOGOZA.  
Dirigirse en Alava á Don José Lapidiana, Estación 9.

**Restaurant de Martín Avila**  
Almirante Bonifaz, 22 BURGOS  
El dueño de este antigua y acreditada casa, situada en el punto más céntrico de la población después de importantes reformas realizadas en la misma, ha llegado á colocarla á la altura de las primeras en su clase, encontrando las señoras viajeros todas cuantas comodidades la vida moderna exige.  
La mesa esmerada y positiva. Precios: día completo desde 450 pesetas. Comidas desde 2 pesetas.  
Nota.—Hay servicios de coches á la llegada de los trenes.

**Academia de Contabilidad**  
dirigida por  
**DON MATEO M. DE OSABA**  
CALCULO Y CORRESPONDENCIA MERCANTIL  
CONTABILIDAD TEÓRICO PRACTICA por partida doble  
OPERACIONES DE BANCA  
San Francisco 22—2.º

**Gran variedad de figuras y accesorios para Belenes**  
Estación 20—Arechederreta

**HOJALATERIA Y CALDERERIA**  
**Tomás L. de Armentia**  
Rioja número 9  
VITORIA

Se construyen y colocan cubiertas para tejados. Canalones y vidrios y otros objetos en chapa, cobre, hierro, latón, hoja de lata y cinc.  
Especialidad en Estufas y utensilios de cocina. Tubos para Chimeneas, estañados y galvanizados, etc.

**NUEVO DESCUBRIMIENTO PARA ENFLAQUECER**  
¿Quiere usted enflaquecer con seguridad en poco tiempo y sin el más pequeño inconveniente para la salud? Tome usted «El The Mexicain du Docteur Jawas.»  
Ensayado con éxito por las celebridades médicas de todo el mundo. «The Mexicain» ha merecido la aprobación de eminentes especialistas y es aconsejado por ellos á todas las personas que desean tener buena salud.  
Los testimonios de químicos y de profesores prueban que este «The» no contiene substancia alguna nociva para la salud.  
«El The Mexicain» enteramente inofensivo conviene á todos los temperamentos de ambos sexos: es ante todo un tratamiento higiénico y natural de los más sencillos.  
**NO HAY QUE SEGUIR NINGUN RÉGIMEN ESPECIAL PUEDE COMERSE Y BEBERSE DE TODO**  
Su composición consiste en plantas, todas depurativas, que tienen la propiedad de impedir la formación de grasa y de favorecer el desarrollo del tejido muscular.  
Con «El The Mexicain» los alimentos se transforman en jugos nutritivos indispensables á todo el organismo y se facilita la respiración. Las jaquecas, dolores nerviosos, de los riñones, estambres, accesos de asma, zumbidos de los oídos, malas digestiones, palpitations, constipación, etcétera, desaparecen porque ya no existe la grasa que comprime el corazón, los riñones, el pulmón, el hígado y los intestinos. La sangre se purifica y la salud se vuelve excelente.  
Con «El The Mexicain du Docteur Jawas» se consigue un enflaquecimiento natural y bienhechor, que por medio de las plantas asegura la elasticidad, el encanto de la belleza plástica y el rejuvenecimiento de todo el ser.  
Es el secreto de toda mujer elegante que quiera conservarse jóven y fresca, con el cuerpo fino y esbulto.  
**AVISO.—Deben rechazarse como de procedencia ilegítima todas las cajas de «The Mexicain du Docteur Jawas» que no lleven en su cierre una etiqueta de garantía, con la firma del único importador en España: Sucesor de A. Jeanbernat.**  
**Depósito en Vitoria: Donato Araujo**  
ESTACION 11  
DE VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERIAS  
PIDANSE PROSPECTOS  
**Unico Depósito general para España:**  
Sucesor de A. Jeanbernat.—Bailén, número 20, bajos  
Barcelona

**Máquinas para lavar ropa**  
Prontitud, Efmero y Economía  
**Ferretería de Zubillaga**  
Postas 5 y Plaza Nueva 19  
Se garantizan sus resultados

**AGUAS DE HOZNOYO (Santander)**  
á 2 reales botella de litro  
Recomendada en las enfermedades del Aparato digestivo, Vías urinarias, Reumatismo, Gota, etc.  
Depósito, Droguería de ARAUJO, Estación, 11, Vitoria

**Gramófono**  
Se vende uno en noventa y ocho pesetas, en la relojería del señor Iturriz, calle del Prado número 2.  
**Julian Bajo** Estación, 8.—Vitoria.  
Relojería, óptica, bisutería, estatuaria, metal blanco, objetos para regalos, máquinas para estarse sin exposición, recomendadas por higienistas y economistas.  
Taller para arreglo de relojes de bolsillo y pared.  
Bisutería con garantía.  
Julian Bajo, Estación, 8, Vitoria.  
**VENTA**  
de una huerta con varias edificaciones, destinadas á taller, situado todo en la calle de la Zapatería, núm. 126, de esta ciudad.  
Informarán: Cuchillería 44—Vitoria.  
**Depósito de Aceites y Grasas para maquinaria**  
CASA DE ARCAUTE  
PRADO 6

# CODORNIU

De venta en casa de D. Manuel Perez y Compañia, Calle de Postas y demás Establecimientos de primer orden.

## SERVICIOS COMPANIA TRASATLANTICA

**Líneas de Cuba y Méjico.**—Servicio del Norte: El día 19 de Enero saldrá de Santander y el 20 de Coruña el vapor

**CATALUNA.**—Capitán don L. Camps directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costa firme y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba e Isla de Santo Domingo.

**Servicio del Mediterráneo:** El día 29 de Enero saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz el vapor

**MONTSERRAT.**—Capitán don B. Lavín. directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos, litorales Cuba e Isla de Santo Domingo.

**Línea de Venezuela-Colombia.**—El día 11 de Enero saldrá de Barcelona y el 15 de Cádiz el vapor

**BUENOS AIRES.**—Capitán don F. Aidámiz. directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanailla, Puerto Cabello y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana.

**Línea de Filipinas.**—El día 3 de Enero saldrá de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor

**ANTONIO LOPEZ.**—Capitán don J. Castiá. directamente para Port-Saïd, Suez, Aden, Colombo, Singapur y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de África, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

**Línea de Buenos Aires.**—El día 2 de Enero saldrá de Barcelona el 3 de Valencia, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, el vapor

**REINA MARIA CRISTINA.**—Capitán don G. Amézaga. directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

**Línea de Canarias.**—El día 17 saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante, el 20 de Málaga y el 22 de Cádiz, el vapor

**M. L. VILLAVEDE.**—Capitán, don R. de Fano. directamente para Ousablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Santa Cruz de la Palma, regresando á Barcelona por Santa Cruz de Tenerife, Cádiz, Málaga (facultativa), Alicante y Valencia.

**Línea de Fernando Poo.**—El día 25 de Enero saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz, el vapor

**SAN FRANCISCO.**—Capitán don F. Calzada. para Fernando Poo, con escala en Ousablanca, Mazagán y otros puntos de la Costa occidental de África y Golfo de Guinea.

**Línea de Tánger.**—Salidas de Cádiz Lunes, Miércoles y Viernes. Salidas de Tánger: Martes, Jueves y Sábados.

Para informes en Vitoria, el Agente **D. GASPAR SEIZTEGUI** Barreras, 1.—Escritorio.



**MARCA La Giraldilla**

EL JABON NIEL DE VACA MARCA LA GIRALDA SE COMUNICA AL CUTIS LA SUAVIDAD DEL TERCIPELO Y LA MÁS PERFECTA BLANCURA SE SELECCIÓN MEJOR Y EL MÁS HIGIÉNICO DE VENTAS EN LAS PRINCIPALES DROGUERIAS Y PERFUMERIAS

## PIANOS GUARRÓ HERMANOS

BARCELONA

Son estos PIANOS de gran resistencia y la afinación dura mucho tiempo

Modelo n.º 1	Modelo n.º 2	Modelo n.º 3
Ptas. 750	Ptas. 900	Ptas. 1.150

Se han recibido directamente de esta fábrica pianos nuevos para alquilar, desde DIEZ pesetas mensuales.

San Antonio 47. E. GARCIA San Antonio 47.

PARA ENFERMEDADES URINARIAS

### SANDALO PIZA MIL PESETAS

Este es el único medicamento que ha sido reconocido por el Gobierno y el Parlamento de España como el más eficaz para el tratamiento de las enfermedades urinarias. Se vende en todas las farmacias y droguerías.

TARJETAS DE VISITA

La más perfecta imitación a la litografía

Imprenta Moderna, calle de la Estación 45.

285

### LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal.

37 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.

Subdirector en Vitoria.—J. A. Quiroga y Gocheica. PLAZA DEL GENERAL LOMA, 6, 2.

297

### Bodegas Franco-Españolas

LOGROÑO (Rioja)

Pedid en los buenos Hoteles, Cafés y Ultramarinos, los vinos

Claret Rioja fino de mesa  
Royal Claret vino fino estilo Medoc  
Diamante vino blanco estilo Santernes  
El non plus ultra Cofias de Rioja

que elaboran estas Bodegas.

Representante en Vitoria y su provincia  
**D. JOSÉ FLORES**—Calle Cercas Altas 3-3.—Vitoria

298

### Viajes á Montevideo y Buenos-Aires

La Compañía Hamburguesa Sud-Americana tiene establecidos servicios quincenales de vapores desde Bilbao á dichos puntos, admitiendo carga y pasajeros y ofreciendo lujosos y confortables camarotes á los pasajeros de primera clase y cómodos y sencillos á los de tercera.

Para informes, pasaje, días de salida y operaciones de carga, dirigirse al agente en esta provincia don Crisanto de Celo, Procurador, Prado, 28. Esq., en Vitoria, ó á los consignatarios en Bilbao don Edmundo Couto y C.º Bailén, N.º 4.

155

NITRATOS para la remolacha, etc.

SUPERFOSFATOS y primeras materias para la preparación de abonos, dando instrucciones para que el labrador se los haga en su casa.

SULFATO DE COBRE Y AZUFRE para el viñedo.

ABONOS MINERALES. Compuestos para toda clase de plantas.

Todo bajo garantía de análisis

**A. SAIZ MIGUEL Y C.º**

MIRANDA DE EBRO

Representante en Vitoria, Lorenzo Zúñiga, Barreras 8.

Academia Comercial "Guardiola," dirigida por DON SANTIAGO DE GUARDIOLA

Perito.—Profesor mercantil y Jefe de Contabilidad que se titula de Inspección de establecimientos mercantiles, bancarios e industriales.

En esta Academia se verifican todas las clases de trabajos de contabilidad, se consultan y consultan relativos á estos asuntos, se admiten representaciones mercantiles e industriales, se preparan los libros de libros y demás documentos para el establecimiento de contabilidad, como libros de cuentas, etc., se dan conferencias comerciales y legales.

Legislación y estatutos mercantiles, Reforma de libros, Actitudes especiales de la Inspección de establecimientos mercantiles, bancarios e industriales.

Sociedades anónimas, fideicomisos, bancos, empresas de transporte, etc., etc.

Se prepara por un método racional y práctico para el desarrollo de contabilidad referente á todos estos de negocios

Plaza de Bilbao número 5.—VITORIA

298

### Agencia de vapores correos y rápidos Mensajerías marítimas

Cinco salidas mensuales de Burdeos y Montevideo, Buenos-Aires y á todos los puertos de América; Emigración á Chile por una cuarta parte del pasaje.

Pedir informes y precios al agente **José María Casteres**, calle Solana 7, Tolosa Guipúzcoa).

215

### TOS ALIVIO INMEDIATO

y curación radical de la misma con las grescas benzocinámicas á la Heroina de Ansbura, Farmacéutico Estación 2.

## Gran Fabrica de Relojes de Torre y Fundición de Campanas y otros objetos

# I. Múrua-Hijos

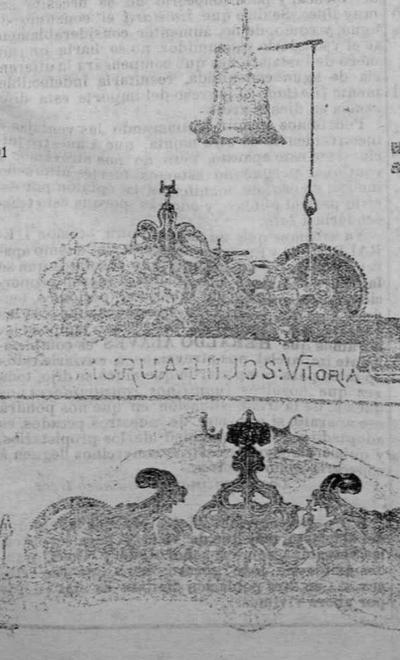
Antigues y acreditados talleres de construcción de campanas y relojes de varias clases.

Yugos de hierro y de madera y todo lo concerniente al ramo, elegantes formas y sólida construcción, con arreglo al sistema moderno. Relojes para torres de Iglesias, Ayuntamientos, Conventos y Escuelas, sistema MÚRUA, tan conocidos por el poco peso con que marchan, como por su perfecta construcción.

Esferas de cristal esmerilado, transparentes y de hierro, péndolas compensadores, etc., etc., Nuevo procedimiento de volteo para campanas.

Se aconseja no emprendan obras de este género sin consultar esta casa; así lo demuestran las obras de su procedencia

Talleres calle de Francia y Portal de Urbina n.º 2, VITORIA (Alava)



## Echebaster (Hijo)

Gran Fábrica en todo lo concerniente al ramo, con especialidad en campanas, yugos y relojes de todas clases y sistemas. A las iglesias pobres pago á plazos sin interés.

Casa fundada en 1824 con real patente de invención por veinte años, la más antigua y acreditada de las provincias vascoas.

De sus acreditadas obras facilitará datos en sus talleres, (Pintorería 82 y Nueva dentro Vitoria (Alava) y de casi todas las Provincias de España á las que tiene remitidas.

284 D. JOSÉ ANTONIO CABALLERO Y VIZUETE

Caligrafo, Litógrafo y Dibujante de la Comandancia de Ingenieros de esta plaza premiado con medalla de plata en la Exposición Regional Extremeña de 1889 por sus trabajos de litografía y grabado; con medalla de oro en la Universal de Paris de 1900 por los de toda clase de Dibujo y caligrafía

Calle de la Florida, 46, 1.º

VITORIA

En diferentes horas de la tarde y noche se siguen dando clases generales y especiales de Dibujo de figura, lineal topográfico, de adorno y el aplicado á las labores de señora. En Caligrafía, toda clase de letras conocidas hasta el día.

Se admiten encargos de dibujos para toda clase de bordados, así como también, delineación de planos y de trabajos topográficos.

